

ПЛАСТ
ОРГАНІЗАЦІЯ УКРАЇНСЬКОЇ МОЛОДІ В КАНАДІ
КРАЙОВА ПЛАСТОВА СТАРШИНА



PLAST
UKRAINIAN YOUTH ASSOCIATION OF CANADA
NATIONAL EXECUTIVE

EXECUTIVE NATIONALE DE L'ASSOCIATION
DE LA JEUNESSE UKRAINIENNE DU CANADA

516 The Kingsway Toronto, Ontario, Canada M9A 3W6

Tel: (416) 763-2186, Fax: (416) 763-2186, www.plast.ca

Крайові табори по пробах: 9-18 серпня 2019

Обіжник ч. 6

21 червня 2019

ОСОБИСТИЙ ВИРЯД

До цього обіжника долучені списки особистого виряду на кожний табір. Прошу заповнити що маєте потрібний виряд на табори.

КОНКУРС ТАБОРОВОЇ ПІСНІ

Ґрателюємо пл. роз. Кіярі Березовські і пл. роз. Вікторії Гложик котрі написали слова і мелодію таборової пісні: "Ми на таборі". Тут долучені слова і музика пісні. Переслухайте і навчіться перед табором!

Можна послухати пісню тут: <https://www.plast.ca/yunatstvo/yunatski-tabory/>.

Особистий виряд на Крайовий Табір Прихильників/Прихильниць 2019

1. Шатро
 - Дво- або трьо-особове (two or three person tent).
 - Одне шатро на двоє учасників. Більше шатро **не дозволено**.
 - Цельта як ground sheet
2. Спимішок
3. Керемат (camping mat, **не великий air mattress**)
4. Малу подушку
5. Особисту одягу і черевиками, включаючи:
 - Повний пластовий однострій, включно з бронзовани шкарпетками. Прошу забрати новацькі відзнаки.
 - Футболки (t-shirts)
 - Светри (легкий і теплий)
 - Шорти
 - Штани - Одна пара штанів **не з бавовни** (non-cotton, i.e. not jeans or sweatpants)
 - Шкарпетки/носки і вовняні носки до мандрівки
 - Спідня білизна
 - Дошовик
 - Тенісівки
 - Сандали ("flip flops" **заборонені**)
 - Мандрівні чоботи
 - Непромокальні чоботи
 - Купелевий стрій
 - Шапку проти сонця
 - Піжаму
6. Продукти до гігієни
 - Biodegradable мило, на тіло і на волосся
 - Щітка для зубів, зубна паста
 - Менструальні продукти (e.g. tampons або pads), кому треба
 - Плин проти сонця
 - Плин проти мух і кліщів
7. Менашка до їдженя (при найменше тарілку, миску, чашку, і столові прилади)
8. Рукавиці до садівництва (gardening gloves)
9. Рушники (малий до миття, великий до купілю)
10. Денний наплечник
11. Пляшку на воду (e.g. Nalgene)
12. Ліхтарка
13. Свисток
14. Сонячні окуляри
15. Непромокальний годинник
16. Записник і ручка
17. Приправи для кухонного змагу (які ви хочете! Можна вживати уяву)
18. Хто вже має, прошу привезти (але не треба купувати): малу сокиру, лопату
19. Хто хоче, може також привезти
 - На чім сидіти на землі
 - Співаник
 - Музичні інструменти, напр. гітара

Заборонений виряд

- Мобільні телефони (cell phones)
 - Мобільки є заборонені *навіть для знімок*. Якщо хочете брати знімки, привезіть особний апарат.
 - Контакт з табором буде можливим якщо є необхідна потреба. Контактні інформації будуть подані перед табором.
- Ножі
- Будь який харч, окрім приправ до змагу. Це включає жувачку (chewing gum).
- Будь який контрабанд (e.g. alcohol, tobacco, cannabis, vaping products such as Juul pens or pods).



Особистий виряд на Крайовий Табір Учасників/Учасниць 2019

Виряд

1. Мандрівний наплечник (приблизно 30L)
2. Маленький наплечник на одно-денну прогульку
3. Шатро (одне на двох або трьох юначок). Просимо батьків і юнаків домовитися з іншими юнаками щодо партнерів до шатер перед табором.
4. Мішок до спання
5. Матерац на землю (Thermarest)

Одяг

1. Повний однострій
 - бронзова пластова спідниця/пластові шорти
 - пластова сорочка з приписаними відзнаками
 - бронзові/зелені підколінка
 - мандрівні черевики
 - пасок до однострою
 - хустку, шльюфку і свисток на шнурку
2. Тенісівки
3. Вітрівка (Windbreaker) / дощевик
4. Светер або фліс на холодні ночі
5. Довгі штани (не джінси, бажано якісь штани котрі скоро сушаться)
6. Шорти
7. Сорочки на теплу погоду
8. Сорочка з довгими рукавами
9. Спідня білизна
10. Шкарпетки (мандрівні і спортові)
11. Піжама
12. Купелівки, рушник (гарно мати "quick dry camp towel")
13. Шапка проти сонця
14. Тепла шапка (toque)

Інше

1. Приладдя до миття (думайте: чи є речі які можна ділитися?)
Як будете брати мило/шампон на табір, просимо щоб будь-які приладдя до миття і чистоти не мали запах! Запахи притягають звірів до шатер!
2. Мала плястикова миска до миття (не можна митися в озері). Можна вживати миску з минашки.
3. Плин проти комарів
4. Плин проти сонця
5. Мала особиста аптечка, голка і нитка
6. Особисті медечини, ліки (прошу повідомити провід табору про особисті медечини і алергії юначків)
7. Їдунка / минашка (в торбі або сітці) (Горняк, Ложка, Стирка, Вилка, Ніж)
8. 2 пляшки (кожна 1 літра) на воду на прогульку (Nalgene)
9. Компас, записник, олівець, лямпка, годинник, соняшні окуляри
10. Пластовий ніж (може бути Swiss Army)
11. Плястикові торби (Ziploc-double-lock торби і 4-5 великі чорні торби до сміття)
12. Фотоапарат, карти, малі музичні інструменти

Наступних речей НЕ приносити на табір:

1. Мобільки (cell phone). Якщо юнацтво приїжджає поза Вінніпегу, вільно привезти мобільку на подорож, але мусять здати до команди до відкриття табору.
2. Радіо, CD машини, MP3 машини, компютерні ігри, англомовні журнали



Особистий виряд на Крайовий Табір Розвідувачів/Розвідувачок та Скобів/Вірлиць 2019

1. Повний однострій, свисток на шнурку
2. Добрі черевики на одно оденну прогульку, тенісівки, капці до води
3. Наплечник (бажано водно-мандрівного типу Sealine, Sea to Summit)
4. Шатро (одне на двох).
5. Мішок до спання, матрац на землю (Thermarest, тощо)
6. Вітрівка, светер або фліс на холодні ночі, дощевик
7. Довгі штани - 1 пара, короткі штани - 3 пари, сорочки на теплу погоду - 4
8. Спідня білизна - 10 пар, шкарпетки - 10 пар, піжама - 1
9. Купелівки, рушник
10. Шапка проти сонця
11. Рукавиці до праці
12. Наколінники
13. Приладдя до миття, мала плястикова миска до миття (не можна митися в озері)
14. Плин проти комах, плин проти сонця
15. Мала особиста аптечка, голка і нитка
16. Особисті медечини, ліки (прошу повідомити провід табору про особисті медечини і алергії юнаків)
17. **Менашка**, горнятко, ложка, стирка.
18. **ДВІ** Пляшки (кожна 1 літра) на воду на прогульку
19. Компас, записник, олівець, лямпка, годинник, соняшні окуляри
20. Пластовий ніж (може бути Swiss Army)
21. Плястикові торби (Ziploc bags) на одяг в наплечнику, щоб не змокли в дощі або на канойках
22. Фотоапарат, карти, малі музичні інструменти
23. Пластовий Довідник, книжечки про канойкарство, табірництво, природу, астрономію

Наступних речей НЕ приносити на табір:

1. Мобільні телефони, радіо, CD машини, MP3 машини, комп'ютерні ігри
2. Харчі, цукерки, перфуми (ці речі притягають звірів до шатер)
3. Англomовні журнали

Завваги:

- Якщо Вам треба щось таборового закупити:
Mountain Equipment Coop
Sail



Ми на Таборі -

C G D Em C G D
Бам бам барара рам пам...

C G Em D
Чарівна казка минулого єднає,
C G D
Силу й красу дружби.
C G Em D
Ця чарівниця у нас запалає,
C G D
Гасло братства принесе.

Приспів:

C G Em D
.... І ми співаєм, гуляєм, і знаєм що час не встигає.
C G D Em
Ми на таборі, наплечники готові, юні друзі, мандруєм в природі.

C G D Em C G D
Бам бам барара рам пам...

C G Em D
Яскраве сонце вітає нам змах.
C G D
Мандрівка покаже шлях.
C G Em D
Обережно і бистро ідем в природу.
C G D
Наша уява веде дорогу.

Приспів:

C G Em D
Іскра ватри, і гомінь надії.
C G D
Гордість насилить в серцях.
C G Em D
Волю і долю вітер завіє
C G D
Розкриє те що є своє.

Приспів: